### 東華三院馬振玉紀念中學 家長教師會會員通訊(05/22-23) 「家長校董選舉」

敬啓者:本校於二零零六年二月成立法團校董會,目的在增加學校持分者對學校事務的參與及問責,令學校行政更具透明度,並可參考各持分者的意見,以達致不斷改進、自我完善的精神。現致函通知貴家長,由於現任家長校董<u>徐佩瑜</u>女士之任期即將屆滿,有關空缺須盡快填補。現誠邀 貴家長參與是次「家長校董選舉」,有關詳情如下:

中山中口。	n
空缺數目:	一名
任期:	二零二三年三月二十日起 (為期兩年)
候選人資格:	● 現就讀本校學生的家長,皆有資格成為候選人。家長的定義如下:
	A. 該學生的家長/監護人,或
	B. 該學生的實際管養人(如非 A 項所描述的人士)
	● 如出現下列情況,有關家長便不能獲提名為「家長/替代家長校董」:
	> 他/她是學校的在職教員(因為教員可用教員校董的身份加入法團
	校董會);
	> 他/她不符合《教育條例》第30條所載有關校董的註冊規定
	(詳見教育局網址: www.edb.gov.hk/attachment/tc/sch-admin/sbm/gov-
	framework/Election%20Guide Parent(tc) Oct2014 released%20version.pdf) °
	● 根據條例規定,校董不可在法團校董會內同時出任多於一個界別的校
	董。因此,任何人士均不可同時出任家長校董及校友校董。如兩個界
	別於同一時間在學校舉行選舉,候選人亦不可同時參選兩個界別的校
	董選舉。
	● 其餘有關「家長校董選舉」的指引,亦請參閱教育局網址(同上)。
提名日期:	十二月六日上午8:00 至 十二月十六日下午4:00
提名方法:	填妥以下回條,由 貴子弟交回學校,班主任代為放入提名人收集箱內。
開啟提名人收集箱日期:	十二月十六日下午 4:00
公佈候選名單日期及投票方法:	二零二三年二月三日以會員通訊通知各位家長。
投票日期:	二零二三年二月六日上午8:00至二月十七日下午4:00。本校將於二月三
	日之會員通訊通知家長有關詳情及附上選票。
點票日期:	二零二三年二月十七日下午 4:15 於校務處進行。歡迎各位到場監票。
公佈結果方法:	於點票完成後三個工作天內,於本校網頁上公佈。

敬請 貴家長細閱「替代家長校董選舉」指引並作出提名,學校的發展實有賴各位積極參與。 請於十二月六日(星期二)將已填妥之回條逕交班主任,以便統籌辦理。如有任何疑問,請致電 2443 9833 與選舉主任陳凱芝副校長聯絡。

此致 貴家長

東華三院馬振玉紀念中學家長教師會主席徐佩瑜謹啟



(副主席陳凱芝副校長代行)

#### TWGHs C.Y. Ma Memorial College Parent-Teacher Association Newsletter (05/22-23) Nomination of the Parent Manager Election

2<sup>nd</sup> December 2022

#### **Dear Parents**

The school has set up the Incorporated of Management Committee (IMC) since February 2006. The aim is to introduce an open and transparent participatory school governance framework in the school by including key stakeholders like teachers, parents and alumni in the IMC. As the term of office of our parent manager, Ms. Xu Peiyu, Vicky, is going to an end, we have to conduct an election to fill the vacancy. You are cordially invited to participate in the election procedures and the details are listed as follows:

Number of vacancies:	1		
Term of office:	From 20 <sup>th</sup> March 2023 (2 years in total)		
Candidate's eligibility:	Parent, in relation to a student, includes —		
	A. a guardian of the student; and		
	B. a person who is not the parent or guardian of the student but has the actual custody of the student.		
	<ul> <li>Parent cannot be nominated as a candidate of an alternate parent manager:</li> <li>A. He/She is a current teacher in the school; or</li> </ul>		
	B. He/She fails to fulfill the provisions in section 30 of the Education Ordinance.		
	(Details: www.edb.gov.hk/attachment/en/sch-admin/sbm/gov-framework/Election%20Guide_Parent(e)_Oct2014_released%20version.pdf ).		
	As stipulated in the Ordinance, no manager shall serve in an IMC in more than one capacity, for example, no one can serve as a parent manager and an alumni manager at the same time. Thus, if there are two elections under		
	alumni manager at the same time. Thus, if there are two elections under different categories to be conducted concurrently in a school, no one should stand as candidate in more than one election.		
	<ul> <li>For more details of the guidelines, please refer to the EDB website listed as above.</li> </ul>		
Period of nomination:	From 8:00am on 6 <sup>th</sup> December 2022 to 4:00pm on 16 <sup>th</sup> December 2022		
Method of nomination:	Complete the reply slip and return it to the class teacher through your child, and		
	class teachers will help put it into the box of candidature.		
Announcement of candidature:	Details of the candidature will be distributed on 3 <sup>rd</sup> February 2023.		
Period of voting:	From 8:00am on 6 <sup>th</sup> February 2023 to 4:00pm on 17 <sup>th</sup> February 2023.		
	Details of the election procedures and the ballot paper will be distributed on		
	3 <sup>rd</sup> February 2023.		
Counting of votes:	4:15pm on 17 <sup>th</sup> February 2023, at the School Office. Parents are invited to witness		
	the counting of the votes.		
Announcement of results:	The results will be released on the school websites within 3 school days after the counting of votes.		

Please return the signed reply slip on 6<sup>th</sup> December 2022 (Tuesday) to the class teacher. Please feel free to contact the Returning Officer, Ms. Chan Hoi Chi on 2443 9833 if you have any questions.

Yours sincerely

Chan Hoi Chi

(For Chairperson of the PTA)

Note: In case of any discrepancies between the Chinese and English versions of the above content, the Chinese version shall prevail.

## 東華三院馬振玉紀念中學 家長教師會會員通訊(05/22-23)

-1-	號	
<del>1</del> 11+	オモ	•
ソエ	<i>JIII</i> L	•

# 「家長校董選舉」

敬名	<b>覆者:本人為中</b>	· ៛	迕	之家長,已知悉」	上述通告事宜,並作出以下選擇:
	自薦參與是次	「家長校	董選舉」。		
	本人之政綱(	約 20 字)	:		
	提名 班		之家長	(先生 / 女士)	參與是次「家長校董選舉」。
	不作提名 或	自薦。			
	此覆				
東華	華三院馬振玉紀	念中學家	長教師會		
					家長簽署:
					家長姓名:
					家長聯絡電話:
二名	零二二年	月	日		

( 請班主任代為放入校務處之「提名人收集箱」內 )

請在適當的 □ 內加上 ✓ 表示